

ZMLUVA O SPROSTREDKOVANÍ VYTVORENIA DIELA A LICENCIA NA JEHO POUŽITIE

uzatvorená podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. a nasl. a v zmysle § 65 a nasl. zákona č. 185/2015 Z. z. autorský zákon v platnom znení medzi:

Objednávateľ: *DIVADLO ANDREJA BAGARA V NITRE*
sídlo: *SŮĀTOPLUKOVO NĀM H, 95053 NITRA*
zastúpenie: *ING. JAROSLAV DŮČEK, PhD.*
IČO: *00164895*
DIČ/IČ DPH: *2021246623*
IČ pre DPH: *4000310609/8180*
bankové spojenie: *7000310609/8180*
(ďalej len „Divadlo“)

a

Dodávateľ: **NOVINSKI s.r.o.**
so sídlom: **811 09 Bratislava, Dostojevského rad 13**
korešpondenčná adresa: **Novinski s.r.o., Lužická 3, 811 08 Bratislava, Slovenská republika**
IČO: **35 925 957,**
DIČ: **2021964472,**
IČ DPH: **SK2021964472**
zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I., oddiel Sro, vložka číslo: 35280/B
zastúpená konateľom: **Michalom Novinskim**
(ďalej len „dodávateľ“)

1 Predmet zmluvy

- 1.1 Predmetom tejto zmluvy je úprava vzťahov zmluvných strán súvisiacich so zabezpečením vytvorenia (skomponovania), výberu a nahratia hudobného diela – scénickej hudby (ďalej len „dielo“) určenej k uvádzaniu v rámci divadelnej inscenácie **Štefánik – slnko v zatmení** rež. Eva Borušovičova na divadelnej scéne Divadla Andreja Bagara v Nitre.
- 1.2 Touto zmluvou sa dodávateľ zaväzuje dodať pre Divadlo hudobné dielo *skomponované* autorom Michalom Novinskim podľa bodu 1.1 tohto článku zmluvy a výber hudby (Príloha č. 1 k zmluve); premiéra diela v rámci divadelnej inscenácie sa uskutoční na divadelnej scéne DAB Nitra [dátum: 24.6.2017].
- 1.3 Predmetom tejto zmluvy je ďalej záväzok dodávateľa získať od autora a udeliť Divadlu súhlas k zaradeniu diela do inscenácie za účelom jeho uvádzania v rámci inscenácie a udeliť objednávateľovi licenciu na použitie diela v rámci inscenácie a na súvisiace propagačné/prezentačné účely v rozsahu podľa čl. 3 tejto Zmluvy. Objednávateľ berie na vedomie a akceptuje, že je povinný zabezpečiť práva k výberu hudby.
- 1.4 Predmetom zmluvy je tiež záväzok Divadla po riadnom dokončení/prevzatí diela zaplatiť dodávateľovi odmenu za vytvorenie diela a udelenú licenciu k nemu, a to za podmienok dohodnutých v tejto zmluve.
- 1.5 Dodávateľ sa zaväzuje zabezpečiť, že sa Autor bude podieľať na tvorbe diela tak, aby neobsahovalo žiadne skutočnosti, ktoré môžu bez právneho dôvodu zasiahnuť do práv a právom chránených záujmov iných alebo by mohli byť v rozpore s dobrými mravmi alebo považované za neslušné.

2 Vytvorenie a odovzdanie diela

- 2.1 Dodávateľ sa zaväzuje zabezpečiť, že Autor zodpovedne a s najväčšou starostlivosťou vytvorí dielo, a to tak, aby sa dosiahol cieľ a záujem Divadla rešpektujúc umeleckú úroveň, ako aj technickú, finančnú a organizačnú realizáciu diela.
- 2.2 Dodávateľ sa zaväzuje na základe tejto zmluvy dodať pre Divadlo Dielo do 20.6.2017

- 2.4 Divadlo do piatich (5) dní od odovzdania diela podľa bodu 2.2 každej etapy tohto článku zmluvy oznámi dodávateľovi, či dielo prijíma alebo žiada úpravu a/alebo doplnenie diela. V prípade márneho uplynutia tejto lehoty sa dielo považuje za prijaté.
- 2.5 Divadlo má právo žiadať dodávateľa o úpravu a/alebo doplnenie diela, a to do piatich (5) dní odo dňa jeho odovzdania podľa bodu 2.2 tohto článku zmluvy; na vykonanie týchto úprav/doplnenia Divadlo poskytne dodávateľovi päť (5) dní, ak si zmluvné strany nedohodnú inú lehotu.
- 2.6 Divadlo je povinné dielo upravené podľa bodu 2.5 tohto článku zmluvy opätovne posúdiť do piatich (5) dní od jeho prevzatia a oznámiť dodávateľovi, či ho prijíma alebo žiada opätovnú úpravu/doplnenie diela. V prípade márneho uplynutia tejto lehoty sa dielo považuje za prijaté.
- 2.7 Dodávateľ sa zaväzuje dodať dielo v požadovanej kvalite, na základe pokynov objednávateľa, zodpovedajúce kvalitatívnym schopnostiam a možnostiam zabezpečeného autora, na vlastnú zodpovednosť, náklady a nebezpečenstvo riadne a včas, podľa tejto Zmluvy a podľa pokynov objednávateľa

3 Licencia

- 3.1 Dodávateľ na základe a prostredníctvom platnej licencie udelennej Autorom poskytuje touto zmluvou Divadlu nevýhradnú licenciu na použitie diela (alebo jeho časti) v rámci inscenácie formou jeho verejného vykonania a/alebo verejného prenosu (vrátane reprodukcie z nahrávky) na území Slovenskej republiky. Dodávateľ udeľuje Divadlu súhlas na spojenie diela so scénografickým, kostýmovo-výtvarným, hudobným dielom prípadne inými autorskými dielami v rámci inscenácie ako aj v rámci propagácie/prezentácie inscenácie. Výslovne sa uvádza, že licencia sa nevzťahuje na použitie diela v rámci iného divadelného predstavenia.
- 3.2 Dodávateľ na základe a prostredníctvom platnej licencie udelennej Autorom poskytuje Divadlu súhlas k tomu, aby dielo (alebo jeho časť) mohlo byť ďalej zaznamenané v rámci zvukovo-obrazového záznamu inscenácie; dodávateľ poskytuje Divadlu súhlas (licenciu) na použitie takto druhotne zaznamenaného diela (alebo jeho časti) ako aj diela zaznamenaného na dodanom nosiči na účely (i) propagácie/prezentácie inscenácie, (ii) štúdia inscenácie a (iii) na iné súvisiace s inscenáciou účely v rámci prevádzkových potrieb objednávateľa.
- 3.3 Licencia podľa bodov 3.1 a 3.2 tohto článku zmluvy sa poskytuje ako nevýhradná, na päť rokov, na územie Slovenskej Republiky, a to na celú dobu trvania autorských majetkových práv k dielu.
- 3.4 Dodávateľ na základe a prostredníctvom platnej licencie udelennej Autorom vyhlasuje a podpisom tejto zmluvy potvrdzuje, že je oprávnený súhlas podľa tohto bodu zmluvy poskytnúť.
- 3.5 Dodávateľ na základe a prostredníctvom platnej licencie udelennej Autorom udeľuje Divadlu súhlas na udelenie sublicencie v rozsahu udelennej licencie alebo jej časti tretej osobe; o tejto skutočnosti je Divadlo povinné dodávateľa bezodkladne informovať.
- 3.6 Divadlo sa zaväzuje, že v rámci uvádzania inscenácie neurobí bez povolenia dodávateľa zmeny či úpravy diela, s výnimkou takých zmien, pri ktorých je možné očakávať, že by ich dodávateľ vzhľadom k okolnostiam použitia povolil.
- 3.7 Dodávateľ vyhlasuje, že je plne oprávnený od autora licenciu v rozsahu a spôsobom podľa čl. 3 tejto Zmluvy udeliť. Dodávateľ nesie plnú zodpovednosť za splnenie tejto povinnosti, v prípade, že sa ukáže vyhlásenie podľa tohto bodu Zmluvy ako nepravdivé. V prípade porušenia povinnosti podľa tohto bodu Zmluvy je dodávateľ povinná bezodkladne vykonať nápravu pre naplnenie svojej povinnosti podľa tohto bodu Zmluvy, ako aj nahradiť škodu vzniknutú v súvislosti s porušením povinnosti podľa tohto bodu Zmluvy.

4 Odmena a platobné podmienky

- 4.1 Divadlo sa zaväzuje vyplatiť dodávateľovi odmenu za dodanie vytvoreného Diela vo výške **3.000,- EUR** (slovom: tri tisíc eur) vrátane DPH.

- 4.2 Zmluvné strany sa dohodli, že okrem odmeny podľa bodu 4.1 tohto článku zmluvy aj na základe samostatnej dohody autora s dodávateľom, patrí autorovi aj odmena (tantiémy) za použitie diela v divadelnom predstavení inscenácie vo výške **1,5%** z brutto tržby z každého odohratého predstavenia a to priamo – raz mesačne, na účet umelca uvedeného v tejto zmluve. Divadlo raz ročne pošle umelcovi tzv. ročné zúčtovanie svojich príjmov a tržieb z odohratých predstavení danej inscenácie a v nich konkrétne vyčíslenie výšky dohodou stanoveného podielu z príjmu - tantiémov.

Meno a priezvisko: Michal Novinski

- 4.3 Odmena podľa bodu 4.1 tohto článku zmluvy bude dodávateľovi vyplatená bezhotovostným prevodom na účet uvedený v záhlaví tejto zmluvy do 30 dní od vystavenia faktúry dodávateľom. Dodávateľ je oprávnený doručiť Divadlu faktúru v lehote do 15 dní po odovzdaní a zároveň prevzatí diela podľa článku 2 tejto zmluvy a za podmienky splnenia povinností ustanovených v tejto zmluve a/alebo za podmienky, že nedôjde k odstúpeniu od zmluvy v zmysle čl. VI tejto Zmluvy. Splatnosť faktúry je 30 dní odo dňa jej doručenia Divadlu. Faktúra vystavená podľa tohto bodu Zmluvy musí obsahovať náležitosti daňového dokladu v zmysle Zákona č.222/2004 Z.z. v znení neskorších predpisov, v opačnom prípade má Divadlo právo faktúru vrátiť na prepracovanie dodávateľovi, a to aj opakovane. Vrátením faktúry podľa predchádzajúcej vety tohto bodu Zmluvy sa nedostáva Divadlo do omeškania s úhradou faktúry.
- 4.4 V odmene podľa bodu 4.1 tohto článku zmluvy sú zahrnuté všetky náklady, ktoré vzniknú dodávateľovi v súvislosti s plnením predmetu tejto zmluvy.
- 4.6 Dodávateľ je povinný odvieť z príslušnej časti odmeny vyplatenej autorovi dodávateľom povinný odvod do príslušného umeleckého fondu podľa osobitného predpisu (*zákon NR SR č. 13/1993 Z. z. o umeleckých fondoch*);

5 Osobitné dojednania

- 5.1 Divadlo sa zaväzuje poskytnúť dodávateľovi potrebnú súčinnosť, najmä poskytnúť mu relevantné inštrukcie k vytvoreniu diela.
- 5.2 Dodávateľ podpisom tejto zmluvy potvrdzuje, že autora oboznámil s dramaturgickým zámerom objednávateľa, s realizačným plánom, s režijným a choreografickým zámerom a technickými, realizačnými a výrobnými možnosťami Divadla. Dodávateľ sa zaväzuje dodať a zabezpečiť, aby vo vytvorenom diele boli zohľadnené tieto možnosti Divadla, prípadne aj ďalšie súvisiace požiadavky.
- 5.3 V prípade uplatnenia pripomienok alebo požiadaviek na úpravu alebo doplnenie diela zo strany Divadla sa dodávateľ zaväzuje zabezpečiť úpravu diela podľa týchto pripomienok, pokiaľ v prípade realizácie týchto pripomienok nedôjde k neoprávnenému zásahu do práv tretích osôb.
- 5.4 Dodávateľ sa zaväzuje bezodplatne zabezpečiť zo strany autora pre Divadlo maximálnu súčinnosť pri propagácii diela zahŕňajúcu najmä účasť na aktivitách (*vrátane sponzorských*) organizovaných na propagáciu diela, poskytovanie rozhovorov, životopisných a iných údajov potrebných na uskutočnenie propagácie, súhlas s vyhotovením a použitím fotografií, zvukových záznamov alebo zvukovo-obrazových záznamov, v/na ktorých je zúčastnený osobne a/alebo jeho tvorba.
- 5.5 Dodávateľ sa zaväzuje zabezpečiť od Autora pre Divadlo súhlas na uvedenie mena a priezviska (*v oficiálnej podobe zahŕňajúc aj skrátenú formu*), ako aj svojho obrazového snímku všetkými obvyklými spôsobmi prezentácie a/alebo propagácie, napr. uverejnením v elektronických médiách, tlačových materiáloch, v teletexte, v sieti internet a pod., a to na účely prezentácie a propagácie inscenácie a/alebo aktivít Divadla. Autor ďalej udeľuje Divadlu súhlas na použitie svojej podobizne, mena a iných osobnostných atribútov na účely prezentácie a/alebo propagácie diela (*§ 11 Občianskeho zákonníka*).
- 5.6 Divadlo je povinné zabezpečiť príslušnú autorskoprávnú ochranu diela a rešpektovať osobnostné autorské práva tvorcov tohto diela, a to tak, že vždy, keď je to možné a/alebo obvyklé, uvedie na všetkých prezentačných a/alebo propagačných materiáloch mená a priezviská všetkých tvorcov.

6 Odstúpenie od zmluvy

- 6.1 Divadlo je oprávnené od tejto zmluvy odstúpiť ak
- a) dodávateľ poruší svoj záväzok podľa tejto zmluvy, najmä tým, že neodovzdá dielo v termíne dohodnutom v tejto zmluve a/alebo v dodatočnej lehote poskytnutej Divadlom; Divadlo nie je povinné poskytnúť dodatočnú lehotu, ak by tým bola ohrozená realizácia /premiéra diela,
 - b) má dielo nedostatky, t.j. nie je vytvorené v súlade s touto zmluvou; ak sú nedostatky odstrániteľné, Divadlo môže od zmluvy odstúpiť len vtedy, ak ich dodávateľ neodstráni v primeranej lehote, ktorú jej Divadlo poskytne na tento účel, ak sú nedostatky neodstrániteľné, je Divadlo oprávnené odstúpiť aj bez poskytnutia lehoty na odstránenie nedostatkov
 - c) v prípade neprijatia diela podľa čl. 2 bod 2.4 až 2.6 tejto Zmluvy
 - d) Divadlo rozhodne o ukončení realizácie alebo o neuvedení diela.
- 6.2 Dodávateľ je oprávnená od tejto zmluvy odstúpiť, ak Divadlo poruší svoj záväzok podľa tejto zmluvy a Divadlo neurobí nápravu ani v dodatočne poskytnutej primeranej lehote. V tomto prípade má dodávateľ nárok na alikvótnu časť odmeny podľa čl. 4 bod 4.1 tejto Zmluvy do dňa nadobudnutia účinnosti odstúpenia od zmluvy a ktorú je povinná dodávateľ vyčíslieť do 15 dní od nadobudnutia účinkov odstúpenia od zmluvy, inak nárok na preplatenie dodávateľovi zaniká.
- 6.3 V prípade odstúpenia od zmluvy zo strany Divadla podľa bodu 6.1 písm. a), b), c), e), f) tohto článku Zmluvy nepatrí dodávateľovi odmena za vytvorenie diela a udelenú licenciu, okrem prípadu, že objednávateľ bude po nadobudnutí odstúpenia od zmluvy používať dielo a udelenú licenciu, kedy patrí dodávateľovi alikvótna časť odmeny zo sumy za vytvorenie diela za dielo vytvorené do dňa odstúpenia od zmluvy, podľa čl. 4 bod 4.1 tejto Zmluvy a ktorú je povinná dodávateľ vyčíslieť do 15 dní od nadobudnutia účinkov odstúpenia od zmluvy. V prípade odstúpenia od zmluvy zo strany Divadla podľa bodu 6.1 písm. d) tohto článku Zmluvy patrí dodávateľovi alikvótna časť odmeny zo sumy za vytvorenie diela za dielo vytvorené do dňa odstúpenia od zmluvy podľa čl. 4 bod 4.1 tejto Zmluvy a ktorú je povinná dodávateľ vyčíslieť do 15 dní od nadobudnutia účinkov odstúpenia od zmluvy.
- 6.4 Odstúpenie od zmluvy je účinné dňom doručenia písomného oznámenia o odstúpení zmluvnej strane. Nadobudnutím účinku odstúpenia od zmluvy nie je dotknutý nárok zmluvnej strany na náhradu škody vyplývajúcej z tejto Zmluvy. Odstúpením od zmluvy ktoroukoľvek zo zmluvných strán nie je dotknutá platnosť licencie udelennej Objednávateľovi podľa tejto Zmluvy, v prípade, ak bola udelená.

7 Sankcie

- 7.1 V prípade omeškania dodávateľa s plnením záväzkov podľa tejto zmluvy je Divadlo oprávnené požadovať od dodávateľa zaplatenie úroku z omeškania vo výške stanovenej právnymi predpismi.
- 7.2 V prípade omeškania Divadla s úhradou odmeny podľa článku 4 tejto zmluvy je dodávateľ oprávnený požadovať od Divadla zaplatenie úroku z omeškania vo výške stanovenej právnymi predpismi.

8 Záverečné ustanovenia

- 8.1 Právne skutočnosti neupravené touto zmluvou sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka, autorského zákona a tam, kde to nie je možné, ustanoveniami iných všeobecne záväzných právnych predpisov platných v Slovenskej republike.
- 8.2 V prípade zmeny všeobecne záväzných právnych predpisov budú príslušné ustanovenia tejto zmluvy, pokiaľ to bude nutné, uvedené do súladu a ostatné zmluvné ustanovenia zostanú v platnosti. Neplatnosť niektorého z ustanovení zmluvy nemá za následok neplatnosť celej zmluvy.
- 8.3 Všetky zmeny a doplnenia tejto zmluvy sa uskutočnia po vzájomnej dohode formou písomných číslovaných a podpísaných dodatkov.
- 8.4 Ak táto zmluva neustanovuje inak, nemá žiadna zo zmluvných strán právo postúpiť svoje práva vrátane pohľadávok alebo záväzky z tejto zmluvy tretej strane bez písomného súhlasu druhej zmluvnej strany.
- 8.5 Všetky spory, ktoré vzniknú z tejto zmluvy alebo v súvislosti s ňou, budú zmluvné strany riešiť predovšetkým vzájomnou dohodou.

- 8.6 Zmluvné strany sú si vedomé toho, že práva a povinnosti vyplývajúce z tejto zmluvy v prípade ich zániku alebo smrti prechádzajú na ich právnych nástupcov, pokiaľ to osobná povaha týchto práv a povinností nevylučuje
- 8.7 Zmluvné strany vyhlasujú, že zmluva bola uzavretá podľa ich skutočnej a slobodnej vôle, určite, vážne a zrozumiteľne, nie v tiesni ani za inak nápadne nevýhodných podmienok.
- 8.8 Zmluvné strany vyhlasujú, že ich spôsobilosť a voľnosť uzatvoriť túto zmluvu, ako aj spôsobilosť k súvisiacim právnym úkonom nie je žiadnym spôsobom obmedzená alebo vylúčená a zároveň vyhlasujú, že sa oboznámili s obsahom tejto zmluvy a na znak súhlasu ju podpisujú.
- 8.9 Zmluva je vyhotovená v dvoch (w) rovnopisoch v slovenskom jazyku; jeden pre dodávateľa a jeden pre Divadlo.
- 8.10 Táto zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom podpisu zmluvných strán.
- 8.11 Na základe § 5a ods. 5 písm. r) zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) sa zmluva, ktorej predmetom je umelecký výkon alebo použitie umeleckého výkonu a zmluva, ktorú uzatvára povinná osoba s fyzickou osobou inej umeleckej profesie podľa § 8 ods. 2 zákona č. 103/2014 Z. z. o divadelnej činnosti a hudobnej činnosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov (najmä režisér, zbormajster, choreograf, baletný majster, korepetítor, autor hudobného diela, dramatického diela alebo hudobnodramatického diela, dramaturg, scénický výtvarník, kostýmový výtvarník, svetelný dizajnér, recitátor, zvukový režisér a zvukovoobrazový režisér), nepovažuje za povinne zverejňovanú zmluvu podľa § 5a zákona o slobode informácií. Ak ide o uzavretie zmluvy s inou osobou ako je fyzická osoba, ktorá nie je podnikateľom podľa osobitného zákona, podľa § 5a ods. 3 zákona sa zverejňuje informácia o uzatvorení takejto zmluvy